

## Informationenblatt

# HILFE UND BERATUNG IN DORTMUND



### „Willkommen Europa“

Ökumenische Anlaufstelle für EU-ZuwanderInnen (Caritas, Diakonie, GrünBau gGmbH)

Informationen zum Leben in Deutschland, Familie und Arbeitsmarkt

☎ Mo 14.00 - 16.00 Uhr  
Mi, Fr 10.00 - 12.00 Uhr

📍 Bornstraße 64  
Tel.: 0231-28861040



### Diakonie: Nordmarkt-Kiosk

Beratung durch eine Sozialarbeiterin, Kontaktaufnahme zur Suchtberatung

📍 Mallinckrodtstraße 65  
Tel.: 0231-837393 (Nordmarkt-Kiosk)

Straßensozialarbeiterin:  
Tel.: 0231-8602010 oder -4759249  
Mobil: 01520-9264525



### Jobcenter: Aktionsbüro Borsigplatz

Arbeitsmarktliche Integrationslotsen geben Informationen zur Arbeitssuche, Existenzsicherung und Qualifizierungsangeboten des Jobcenters

☎ Di 08.00 - 12.00 Uhr  
13.00 - 15.00 Uhr  
Mi, Fr 08.00 - 12.00 Uhr  
Do 13.00 - 16.00 Uhr

📍 Borsigplatz 1



### FABIDO Kindertagespflege

Kinderstuben mit Betreuungsangebot für Kinder (1-5 Jahre)

Geplante Standorte:

📍 Blücherstraße 50

📍 Leopoldstraße 60

📍 Nordmarkt-Grundschule  
Nordmarkt 18-20

### Anmeldung

Do 14.00 - 16.00 Uhr (vor Ort) oder  
Tel.: 0231-5029915



### AWO IKUZ

Niederschwellige Begegnungsstätte für EU-Neuzuwanderer aus Rumänien, Bulgarien und Kroatien

☎ Mo, Di, Do, Fr 12.00 - 18.00 Uhr  
Mi 10.00 - 16.00 Uhr

Frauensprachcafé

☎ Do 16.00 - 18.00 Uhr

Mittagstisch „Tischlein deck dich“

☎ Di, Fr 14.00 - 16.00 Uhr

Frühstückstreff für Neuzuwanderer

☎ Mi 10.00 - 14.00 Uhr

📍 Blücherstraße 27, 2. Etage rechts  
Tel.: 0231-716950



### AWO Teens- und Jugendtreff

Freizeitangebote für Jugendliche

☎ Di, Mi, Fr 14.00 - 20.00 Uhr

Streetwork Kontakt Café

☎ Mo, Do 16.00 - 19.00 Uhr

Mittagstisch „Tischlein deck dich“

☎ Mi, Do 16.00 - 18.00 Uhr

📍 Blücherstraße 27, Erdgeschoss  
Tel.: 0231-98233221 / -8822829



### AWO Streetwork

Mobile Jugendarbeit (14-27 Jahre)

☎ Mo-Do 13.00 - 16.00 Uhr  
und nach Vereinbarung

📍 Blücherstraße 27, 2. Etage links  
Tel.: 0231-98233221



### AWO Jugendmigrationsdienst

Beratung für junge Menschen mit Migrationshintergrund (12-27 Jahre)

☎ Do 15.00 - 18.00 Uhr  
und nach Vereinbarung

📍 Klosterstraße 8-10, 2. Etage  
Tel.: 0231-9934210



### Kana Suppenküche

Kostenloses Essen

☎ Mo, Di, Mi, Fr, Sa 12.00 - 14.00 Uhr

📍 Mallinckrodtstraße 114  
Tel.: 0231-839853



### DGB: Projekt „Faire Mobilität“

Kostenlose Erstberatung im Arbeitsrecht

Ungarisch , Rumänisch

☎ Di 14.00 - 17.30 Uhr  
Do 10.00 - 14.00 Uhr  
Tel.: 0231-54507982

Bulgarisch

☎ Di, Mi 10.00 - 14.00 Uhr  
Tel.: 0231-18999859

📍 Königswall 36, Erdgeschoss links

### DGB/VHS: „Arbeit und Leben“

kostenlose Erstberatung im Arbeits- und Sozialrecht

☎ Mo 14.00 - 17.30 Uhr  
Mi 10.00 - 14.00 Uhr

📍 Königswall 36, Erdgeschoss links  
Tel.: 0231-54507986

### dobeq / GrünBau gGmbH

Feststellung von beruflichen Kompetenzen und Empfehlungen für zukünftige Arbeits- und Ausbildungssuchen (mit Zertifikat)

☎ Mo-Fr 09.00 - 14.00 Uhr  
und nach Vereinbarung

📍 Oesterholzstraße 117  
Tel.: 0231-95800020

### Jugendamt / GrünBau gGmbH

JUSTiQ - Jugend Stärken im Quartier: Übergabebegleitung für junge NeuzuwanderInnen zur Integration in Ausbildung / Bildung / Arbeit

☎ Termine nach telefonischer Vereinbarung  
Mo-Fr Tel.: 0231-8409646 <sup>21</sup>

📍 Unnaer Straße 44

### Diakonie: Sozialkaufhaus „Jacke wie Hose“

Gebrauchte Möbel, Elektrogeräte, Haushaltswaren, Bekleidung

☎ Mo-Fr 10.00 - 18.00 Uhr  
Sa 10.00 - 14.00 Uhr

📍 Münsterstraße 263-265  
Tel.: 0231-4759650



### Planerladen e.V.

Beratung bei Diskriminierung im Wohnbereich  
☎ Mit Terminvereinbarung  
Mo-Mi 09.30 - 17.00 Uhr

IRON – Integration von Roma in der Dortmunder Nordstadt: Begleitung und Unterstützung bulgarischer und rumänischer Zuwanderer

☎ Mit Terminvereinbarung  
Mi, Do 09.30 - 17.00 Uhr

📍 Schützenstraße 42  
Tel.: 0231-8820700

### Planerladen e.V. im Treffpunkt Stollenpark

JuDo – Jugendliche in der Dortmunder Nordstadt: Förderung des Engagements, der Selbstorganisation, Teilhabe und Mitwirkung jugendlicher Neuzuwanderer

☎ Mo, Di, Fr 15.00 - 19.00 Uhr  
Mi, Do 14.00 - 18.00 Uhr

📍 Treffpunkt Stollenpark  
Bergmannstraße 51  
Tel.: 0231-4763127

### Gast-Haus e.V.

Essen, Duschen, Wäschetausch in Verbindung mit Duschen, Beratung  
☎ täglich 08.00 - 11.00 Uhr

Teestube:

☎ Mo, Di, Mi 17.00 - 20.00 Uhr

Arztsprechstunden:

☎ Mo 16.00 - 19.00 Uhr  
Mi, Fr 08.00 - 11.00 Uhr

Rechts- und Schuldnerberatung nach Vereinbarung

📍 Rheinische Straße 20-22  
Tel.: 0231-140936



### Stadt Dortmund: Gesundheitsamt Mobiler Medizinischer Dienst

Arztsprechstunde für Alle  
(Kostenlos und ohne Anmeldung)



Gesundheitsamt Nord  
🕒 Mo, Di, Do 09.30 - 11.00 Uhr  
📍 Bornstraße 239

Zentrale Beratungsstelle (ZBS)  
🕒 Mi 09.30 - 12.00 Uhr  
📍 Jägerstraße 5

Streetwork Café  
🕒 Mo 11.30 - 13.00 Uhr  
📍 Leopoldstraße 22

Café Flash (Drobs)  
🕒 Di 11.30 - 13.00 Uhr  
📍 Schwanenwall 42

Suppenküche Wichernhaus  
🕒 Mi 12.30 - 13.30 Uhr  
📍 Stollenstraße 36

Frauenübernachtungsstelle (FÜS)  
🕒 Mo 14.00 - 15.15 Uhr  
📍 Prinz-Friedrich-Karl-Straße 5

Nordmarkt-Kiosk  
🕒 Do 14.00 - 15.30 Uhr  
📍 Mallinckrodtstraße 65

Männerübernachtungsstelle  
🕒 Di 14.30 - 15.45 Uhr  
📍 Unionstraße 33

Café Berta  
🕒 Mo 15.45 - 17.00 Uhr  
Do 16.00 - 18.45 Uhr  
📍 Heroldstraße 22

Brückentreff  
🕒 Di 16.00 - 18.00 Uhr  
📍 Kesselstraße 50

### Diakonie: Brückentreff

Vermittlung in Migrationsberatung,  
Aufenthaltsmöglichkeiten, Kaltgetränke  
und Kaffee (gegen geringes Entgelt)  
🕒 Di-Fr, So 13.00 - 19.00 Uhr  
Sa 15.00 - 19.00 Uhr



📍 Kesselstraße 50  
Tel.: 0231-826683

### Stadt Dortmund: Gesundheitsamt

Sprechstunde für nicht krankenversicherte  
Kinder  
🕒 Mo 12.30 - 15.30 Uhr  
Di 09.00 - 12.00 Uhr  
Do 10.00 - 13.00 Uhr



Gynäkologische Sprechstunde für nicht  
krankversicherte Frauen  
🕒 Mo 08.30 - 13.00 Uhr  
Mi 12.30 - 15.30 Uhr



📍 Hövelstraße 8  
Tel.: 0231-5023211

### Soziales Zentrum - Beratungsstelle Westhoffstraße



Familien-, Paar- und Lebensberatung  
🕒 Mo-Do 08.30 - 16.30 Uhr  
Fr 08.30 - 14.30 Uhr  
offene Sprechstunde: Di 14.00 - 16.30 Uhr



Jugendberatung und Jugendarbeit  
🕒 Gespräch nach Vereinbarung



Schwangerschaft, Schwangerschaftskonflikte,  
Familienplanung  
🕒 Mo-Do 08.30 - 16.30 Uhr  
Fr 08.30 - 14.30 Uhr  
offene Sprechstunde: Mi 08.30 - 10.30 Uhr



Übersetzungshilfe (Sprachen siehe oben)

📍 Westhoffstraße 8-12  
Tel.: 0231-840340

### Sozialpädagogische Begleitung für EU-Zuwanderer in prekären Lebenslagen

professionelle Beratung vor Ort, aufsuchende  
Sozialarbeit, Beratung zu kostenfreien Integra-  
tionskursen für EU-Zuwanderer  
🕒 offene Sprechstunde: Mo-Fr 15.00 - 17.00 Uhr  
📍 im „Raum vor Ort“, Missundestraße 8



Stadtteil-Schule e.V.  
Tel.: 0171-9305090 🇩🇪 🇪🇺  
0151-40901931 🇩🇪 🇹🇷

VfZ / Projekt Deutsch Lernen  
Tel.: 0157-50141484 🇩🇪 🇹🇷 🇫🇷

Internationaler Bund  
Tel.: 01575-3576617 🇩🇪 🇪🇺

### Dortmunder Mitternachtsmission e.V.

Beratung und Begleitung von Prostituierten  
und Opfern von Menschenhandel,  
Schuldnerberatung, Waschen, Duschen  
🕒 Mo-Fr 10.00 - 13.00 Uhr  
und nach Vereinbarung



📍 Dudenstraße 2-4  
Tel.: 0231-144491

### Kober e.V.

Beratung für Prostituierte  
🕒 Mo-Fr 11.00 - 13.00 Uhr  
Mo-Do 14.00 - 16.00 Uhr



Café Kober - Angebote für Prostituierte:  
offener Frühstückstreff, Schuldnerberatung  
🕒 Mo, Mi 10.00 - 12.00 Uhr  
Schuldnerberatung jeden Montag



📍 Nordstraße 50 (Café im Hinterhaus)  
Tel.: 0231-8610320

### aids hilfe Dortmund e.V.

Neonlicht - Beratungsangebot für  
männliche Prostituierte  
🕒 Do 17.00 - 18.00 Uhr



📍 Gnadenort 3-5  
Tel.: 0231-9508118  
Mobil: 0176-38392233

### Katholische Bildungsstätte / Stadtteil-Schule Dortmund e.V.

Raum vor Ort - Begegnung und Lernen im  
Schleswiger Viertel, Kursangebot für Frauen  
(Rumänischer Frauentreff, Deutschkurs,  
Nähkurs, Elterncafé, Kochkurs), Beratung für  
Familien  
🕒 Mo-Fr 09.00 - 14.00 Uhr  
15.00 - 17.00 Uhr



📍 Missundestraße 8  
Tel.: 0152-27749261

### Jugendamt: Beratungsmobil

aktueller Standort abfragbar bei:  
📍 Jugendhilfedienst Innenstadt-Nordwest  
Leopoldstraße 16-20  
Tel.: 0231-5023385



📍 Jugendhilfedienst Innenstadt-Nordost  
Jägerstraße 5  
Tel.: 0231-5023582



### GrünBau gGmbH 🇩🇪 🇪🇺 🇪🇸

Ausbildungscoaching für junge  
NeuzuwanderInnen, Hilfe bei Problemen  
rund um die Berufsausbildung, Bewerbung,  
Praktika, etc



🕒 Termine nach Vereinbarung  
Anmeldung bei „Willkommen Europa“  
(Mo 14.00 - 16.00)

📍 Bornstraße 64

### Migrationsberatung für erwachsene Zuwanderer (MBE)

Beratung zum Thema Schule, Beruf,  
Wohnen, Lebensunterhalt, Gesundheit,  
Familie, Schwangerschaft, Erziehung,  
Aufenthalts- und Asylrecht, Einbürgerung,  
Sprachkurse



### Haus der Diakonie 🇩🇪 🇫🇷 🇮🇹

🕒 Mo, Di 09.00 - 12.00 Uhr  
Do 13.00 - 16.00 Uhr

📍 Rolandstraße 10

### AWO Unterbezirk Dortmund 🇩🇪 🇫🇷 🇮🇹 🇪🇸

🕒 Di 14.00 - 17.00 Uhr  
und nach Vereinbarung

📍 IKUZ / Blücherstraße 27, 2. Etage rechts  
Tel.: 0231-716950

### DRK Kreisverband Dortmund e.V. 🇩🇪 🇫🇷 🇮🇹

🕒 Do 13.00 - 15.00 Uhr  
und nach Terminvereinbarung

📍 Beurhausstraße 71  
Tel.: 0231-18100

### Caritas Verband Dortmund e.V. 🇩🇪 🇫🇷 🇮🇹 🇪🇸

🕒 Mo, Di, Fr 09.00 - 12.00 Uhr  
Anmeldung bis 11.00 Uhr

📍 Osterlandwehr 12-14  
Tel.: 0231-8610800

### Stadtteil-Schule Dortmund e.V. 🇩🇪 🇫🇷 🇮🇹 🇪🇸 🇹🇷

🕒 Mit Terminvereinbarung  
Mo, Di, Do 13.00 - 19.30 Uhr

📍 Oesterholzstraße 120  
Tel.: 0231-28662580  
Mobil: 0160-99261843

### MIA-Do Kommunales Integrationszentrum

Griffbereit: Eltern und Kinder (1-3 Jahre)  
entdecken gemeinsam Spiel und Sprache.  
Sprachförderung, Spielen, Erfahrungs-  
austausch, Informationen



📍 Nordmarkt-Grundschule, Nordmarkt 18-20

📍 Oesterholz-Grundschule, Oesterholzstr. 69

📍 Libellen-Grundschule, Burgholzstraße 148

Persönliche Anmeldung bei den Elterncafés  
bzw. der Schulsozialarbeiterin

**Impressum:**  
**freundeskreis nEUbürger und roma**  
**c./o.**  
**Planerladen e.V.**  
**Schützenstraße 42**  
**44147 Dortmund**

Stand: 2015